



Powered by Country Language School

Informativa resa ai sensi degli art. 13-14 del GDPR (General Data Protection Regulation) 2016/679

COUNTRY LANGUAGE SCHOOL S.A.S. DI MARINELLA POZZI - c.f. 06724310963, con sede in Piazza Soncino 31 - 20090 Cusago (MI), in persona del socio accomandatario e legale rappresentante Marinella Pozzi (di seguito per brevità anche il "Titolare"), ai sensi dell'articolo 13 del GDPR 2016/679, Le fornisce le seguenti informazioni:

TIPPI DI DATI

1. **Dati personali** - I dati personali (nome, cognome, estremi documento di riconoscimento e copia dello stesso, telefono, indirizzo email, etc), propri e del proprio figlio minore, sono quelli che saranno forniti al momento della sottoscrizione o comunque prima dell'avvio del rapporto contrattuale ovvero nel corso dello stesso.
2. **Particolari categorie di dati (dati sensibili)** - Tra i dati conferiti possono figurare anche i dati di cui all'art. 9 GDPR (categorie particolari di dati), ossia i dati personali che rivelino l'origine razziale o etnica, le opinioni politiche, le convinzioni religiose o filosofiche, o l'appartenenza sindacale, dati genetici, dati biometrici intesi a identificare in modo univoco una persona fisica, dati relativi alla salute o alla vita sessuale o all'orientamento sessuale della persona.

TIPPI FINALITÀ DI TRATTAMENTO

3. **Trattamenti derivanti da obblighi contrattuali (trattamenti che prescindono da consenso)** - I dati personali comuni e/o sensibili e/o giudiziari, richiesti e/o forniti anche verbalmente, preventivamente all'instaurazione del rapporto contrattuale, ovvero nel corso o dopo la cessazione dello stesso, saranno oggetto, anche senza il Vostro consenso ai sensi dell'art. 6, lettere b) e f) GDPR:
 - i. di trattamento relativo alle funzioni connesse all'esercizio delle proprie attività aziendali, istituzionali e statutarie e in particolare per l'esecuzione del contratto di partecipazione ai summer camp richiesto;
 - ii. di trattamento relativo all'esame e all'archiviazione dell'anagrafica clienti;
 - iii. di trattamento in qualsiasi modo connesso alla fase precontrattuale e agli adempimenti del rapporto contrattuale anche in relazione alle eventuali controversie, tra cui, a titolo esemplificativo e non esaustivo: produzione in ambito giudiziale, comunicazione in ambito stragiudiziale, registrazione fatture, elaborazione certificazioni, stipula di coperture assicurative, comunicazione a qualsiasi soggetto terzo che debba espletare qualsivoglia attività di consulenza/assistenza/prestazioni in ordine a detto rapporto (ivi compresi commercialisti, avvocati, consulenti del lavoro, tecnici, medici del lavoro, banche e compagnie assicurative);
4. **Trattamenti derivanti da obblighi di legge (trattamenti che prescindono da consenso)** - I dati personali comuni e/o sensibili e/o giudiziari, richiesti e/o forniti anche verbalmente, preventivamente all'instaurazione del rapporto contrattuale, ovvero nel corso o dopo la cessazione dello stesso, saranno oggetto, anche senza il Vostro consenso ai sensi dell'art. 6, lettera c) GDPR:
 - iv. di trattamento connesso a finalità fiscale/tributaria/contributiva;
 - v. di trattamento connesso agli obblighi di legge in relazione all'attività svolta;
 - vi. di trattamento connesso agli obblighi di legge in tema di tutela della vita e della salute;
 - vii. di trattamento costituito da trasferimento a terzi per finalità di backup su server esterni in ogni caso ubicati sul territorio della UE. I dati trasferiti su tali server saranno dotati di cifratura affinché solo il titolare e i soggetti autorizzati possano accedervi. I dati potranno inoltre essere temporaneamente trasferiti a soggetti incaricati di attività di manutenzione delle apparecchiature hardware e software, mediante salvataggio di backup necessari al salvataggio e al recupero dei dati;
5. **Trattamenti a prescindere da obblighi contrattuali o di legge** - I dati personali comuni e/o sensibili e/o giudiziari, richiesti e/o forniti anche verbalmente, preventivamente all'instaurazione del rapporto contrattuale, ovvero nel corso o dopo la cessazione dello stesso, saranno oggetto:
 - viii. di trattamento costituito dall'inserimento di dati, immagini, articoli e nel proprio archivio, per l'eventuale pubblicazione del suddetto materiale nel proprio sito internet, nella propria pagina facebook e nelle proprie pubblicazioni, brochure, presentazioni, cataloghi per fini pubblicitari e di marketing;
 - ix. di trattamento costituito dall'invio di informative per finalità pubblicitarie e di marketing;
 - x. di trattamento costituito dall'invio di comunicazioni inerenti al rapporto contrattuale e per finalità di marketing via email, sms, whatsapp, anche con mediante la creazione di mailing list e chat di gruppo in cui potranno essere inviate fotografie degli interessati.
- b. **Definizione di trattamento** - Il «trattamento» di dati personali è definito dall'art. 4 GDPR come *“qualsiasi operazione o insieme di operazioni, compiute con o senza l'ausilio di processi automatizzati e applicate a dati personali o insiemni di dati personali, come la raccolta, la registrazione, l'organizzazione, la strutturazione, la conservazione, l'adattamento o la modifica, l'estrazione, la consultazione, l'uso, la comunicazione mediante trasmissione, diffusione o qualsiasi altra forma di messa a disposizione, il raffronto o l'interconnessione, la limitazione, la cancellazione o la distruzione”* e ricomprende la raccolta, registrazione, organizzazione, conservazione, consultazione, elaborazione, modifica, selezione, estrazione, raffronto, utilizzo, interconnessione, blocco, comunicazione, diffusione, cancellazione e distribuzione dei dati stessi.
- c. **Trattamento di particolari categorie di dati (dati sensibili)** - I dati particolari ex art. 9 GDPR ossia i dati personali che rivelino l'origine razziale o etnica, le opinioni politiche, le convinzioni religiose o filosofiche, o l'appartenenza sindacale, dati genetici, dati biometrici intesi a identificare in modo univoco una persona fisica, dati relativi alla salute o alla vita sessuale o all'orientamento sessuale della persona rientrano nel trattamento sopra descritto e verranno utilizzati unicamente per finalità connesse all'espletamento dell'attività di assistenza, consulenza, rappresentanza conferita.

Tali dati potranno essere utilizzati solo in presenza di Vostro consenso.

- d. **Trattamento di dati giudiziari** - I dati giudiziari, in materia di casellario giudiziale, di anagrafe delle sanzioni amministrative dipendenti da reato e dei relativi carichi pendenti, o la qualità di imputato o di indagato non verranno trattati.

CATEGORIE DI SOGGETTI AI QUALI I DATI POSSONO ESSERE COMUNICATI

- e. I dati personali forniti (comuni, sensibili e giudiziari) potranno essere oggetto di comunicazione a tutti i dipendenti e collaboratori coinvolti, nonché agli Enti esterni destinatari delle pratiche che riguardano il cliente/fornitore, nel compimento delle attività che precedono, e ai soggetti esterni che interagiscono con il titolare, sempre ed esclusivamente per attività funzionali alle finalità sopra descritte; tali categorie sono:
- A. Società operanti nel campo E.D.P., anche residenti all'estero, per la cura dell'information management del titolare, della sicurezza e della riservatezza dei dati;
 - B. Commercialisti, società di servizi nel campo della consulenza del lavoro e in quello dell'elaborazione di sistemi di paghe e stipendi, nonché Studi Legali per eventuali controversie da trattare;
 - C. Clienti e Fornitori per lo svolgimento delle attività commerciali, di servizio e amministrative del titolare, oltreché in assolvimento delle leggi vigenti;
 - D. Distributori, agenti, vettori, corrieri, trasportatori e comunque ogni altra Società utilizzata nell'ambito dei servizi offerti dal titolare;
 - E. Società o soggetti che svolgono attività commerciale di vendita e/o fornitura di beni e/o servizi, di pubblicità, fotografie, riprese, editing, nell'ambito dell'attività commerciale promozionale e di marketing;
 - F. Pubbliche amministrazioni per lo svolgimento delle funzioni istituzionali, nei limiti stabiliti dalla legge e dai regolamenti;
 - G. soggetti terzi con cui sia necessario o anche solo opportuno collaborare nell'ambito dell'organizzazione dell'attività professionale;
 - H. Autorità giudiziarie;
 - I. P.A. e Enti di previdenza e di assistenza (ad es. ATS, Agenzia Entrate, INPS, INAIL, Ministero, compagnie assicurative ecc.);
 - J. Banche, Società Assicuratrici
 - K. Istituti di vigilanza

MODALITÀ DI TRATTAMENTO

- f. **Principi** - Secondo la normativa indicata, il trattamento dei dati personali sarà improntato ai principi di correttezza, liceità, trasparenza e di tutela della Sua riservatezza e dei Suoi diritti.
- g. **Strumenti** - Il trattamento dei dati sarà effettuato sia con strumenti manuali e/o informatici e/o telematici con logiche di organizzazione ed elaborazione strettamente correlate alle finalità stesse e comunque in modo da garantire la sicurezza, l'integrità e la riservatezza dei dati stessi nel rispetto delle misure organizzative, fisiche e logiche previste dalle disposizioni vigenti. Non esistono processi decisionali automatizzati e/o sistemi di profilazione dei dati gestiti dal titolare.
- h. **Cessione dei dati all'estero** – È possibile la cessione dei dati all'estero e al di fuori dell'Unione Europea nel caso di organizzazione di eventi/fiere all'estero, ovvero la fornitura di servizi a clienti esteri.

TERMINI DI CONSERVAZIONE DEI DATI

- i. I dati personali vengono conservati per tutta la durata del rapporto contrattuale e, nel caso di cessazione del rapporto, nei termini prescrizionali normativamente previsti per l'esercizio di qualsivoglia diritto connesso al rapporto intercorso tra le parti, anche al fine della possibile necessità di prova della regolarità delle prestazioni in sede giudiziale o stragiudiziale.

CONSENSO DELL'INTERESSATO

- j. Il conferimento dei dati personali (comuni, sensibili e giudiziari) al trattamento finora spiegato così come la loro comunicazione alle categorie di soggetti elencate hanno natura obbligatoria ai sensi delle leggi e dei contratti che regolamentano, a titolo esemplificativo, per finalità connesse all'esecuzione del rapporto contrattuale.
- k. Si informa in particolare che:
- a) è **obbligatorio** fornire i dati per il trattamento per le finalità di cui al punto 3, al punto 4 e acconsentire alla loro cessione ai soggetti di cui al punto 9 perché possano a loro volta trattarli. Il mancato consenso, parziale o totale, comporta l'impossibilità - da un lato - di assolvere gli obblighi di legge e quindi di costituire o di proseguire il rapporto contrattuale e - dall'altro - di svolgere la propria attività tipica; in particolare l'utilizzo delle immagini è necessario costituendo oggetto della prestazione dei servizi on line (ad es. in relazione a pubblicazioni, cartacee e digitali, e corsi on line);
 - b) è **facoltativo** fornire i dati per il trattamento di cui al punto 5 e acconsentire alla loro cessione ai soggetti di cui al punto 9, lettere a), c), d), e) anche se in tal caso il titolare potrà valutare caso per caso se sia possibile proseguire il rapporto contrattuale alle meno agevoli condizioni derivanti dalla mancata prestazione del consenso;
 - c) è **facoltativo** fornire i dati giudiziari.

DIRITTI DELL'INTERESSATO

- l. Ella potrà, in qualsiasi momento, esercitare i diritti:
- a. di **accesso** ai dati personali ai sensi dell'art. 15 GDPR;
 - b. di ottenere la **rettifica** ai sensi dell'art. 16 GDPR, la **cancellazione** degli stessi ai sensi dell'art. 17 GDPR o la **limitazione** del trattamento che lo riguardano ai sensi dell'art. 18 GDPR;
 - c. di **opporsi** al trattamento ai sensi dell'art. 21 GDPR;
 - d. alla **portabilità** dei dati ai sensi dell'art. 20 GDPR;
 - e. di **revocare** il consenso, ove previsto: la revoca del consenso non pregiudica la liceità del trattamento basata sul consenso conferito prima della revoca ai sensi dell'art. 7 co. 3 GDPR;
 - f. di proporre **reclamo** all'autorità di controllo (Garante Privacy).

L'esercizio dei suoi diritti potrà avvenire attraverso l'invio di una richiesta mediante email all'indirizzo email: info@countrylanguageschool.it. La revoca del consenso, la richiesta di cancellazione, l'opposizione e la richiesta di portabilità dei dati comporterà l'impossibilità di adempiere alle obbligazioni inerenti al rapporto di lavoro/collaborazione e dunque renderà impossibile la sua prosecuzione.

DATI DEL TITOLARE E DEL RESPONSABILE

Il Titolare del trattamento dati è **Country Language School S.a.s. di Marinella Pozzi** - c.f. 06724310963, con sede in Piazza Soncino 31 - 20090 Cusago (MI), in persona del socio accomandatario e legale rappresentante Marinella Pozzi. La persona fisica cui è possibile rivolgersi per esercitare i diritti di cui all'art. 12 e/o per eventuali chiarimenti in materia di tutela dati personali, è la signora Marinella Pozzi ed è raggiungibile all'indirizzo email: info@countrylanguageschool.it.

Il titolare
Country Language School S.a.s. di Marinella Pozzi

FORMULAZIONE DEL CONSENTO

Il sottoscritto,

Nome genitore	
Cognome genitore	
Luogo e data di nascita	
Codice fiscale	
residenza	

Nome minore	
Cognome minore	
Luogo e data di nascita	
Codice fiscale	
residenza	

avendo letto l'informativa fornita dal titolare del trattamento ai sensi dell'art. 13 GDPR sul trattamento e sulla comunicazione dei dati personali (comuni, sensibili e giudiziari) da questo effettuati, con la finalità connesse all'adempimento del rapporto contrattuale e ai connessi adempimenti di legge, essendo consapevole che in mancanza di consenso ai predetti trattamenti il titolare non potrà - da un lato - assolvere gli obblighi di legge e quindi costituire o proseguire il rapporto contrattuale e – dall'altro - di svolgere la propria attività tipica,

- fornisce il consenso
 nega il consenso

al trattamento, ivi compresa la comunicazione ai soggetti di cui al punto 9 e la cessione al di fuori dell'Unione Europea, dei propri dati personali, per le finalità e nei limiti indicati nella sovratrascritta informativa al punto 3 e al punto 4.

Inoltre,

- fornisce il consenso
 nega il consenso

al trattamento, ivi compresa la comunicazione ai soggetti di cui al punto 9 e la cessione al di fuori dell'Unione Europea, delle particolari categorie di dati (dati sensibili) di cui all'art. 9 GDPR dell'interessato per le finalità e nei limiti indicati nella sovratrascritta informativa al punto 3, al punto 4 e al punto 7.

Inoltre,

- fornisce il consenso
 nega il consenso

al trattamento, ivi compresa la comunicazione ai soggetti di cui al punto 9 e la cessione al di fuori dell'Unione Europea, dei dati personali e delle immagini dell'interessato per le finalità e nei limiti indicati nella sovratrascritta informativa al punto 5.

Inoltre,

- fornisce il consenso
 nega il consenso

al trattamento, ivi compresa la comunicazione ai soggetti di cui al punto 9 e la cessione al di fuori dell'Unione Europea, dei dati giudiziari e di quelli relativi a condanne penali di cui all'art. 10 GDPR dell'interessato per le finalità e nei limiti indicati nella sovratrascritta informativa al punto 8 e ai punti 3 e 4.

Li _____

Firma